

Porównanie tłumaczeń Psalmów 130:8

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	On sam* odkupi Izraela** Od wszystkich jego przewinień. ¹⁾²⁾
SNP'18	Przekład literacki	EIB Przekład literacki	I On sam odkupi Izraela Od wszystkich jego przewinień.
UBG'18	Przekład literacki	Uwspółcześniona Biblia Gdańska	On sam odkupi Izraela ze wszystkich jego nieprawości.
BG	Przekład literacki	Biblia Gdańska	Onci sam odkupi Izraela od wszystkich nieprawości jego.
BJW	Przekład literacki	Biblia Jakuba Wujka	A on odkupi Izraela ze wszystkich nieprawości jego.
BT'99	Przekład literacki	Biblia Tysiąclecia	On odkupi Izraela ze wszystkich jego grzechów.
BW	Przekład literacki	Biblia Warszawska	On sam odkupi Izraela Od wszystkich win jego.
EKU'18	Przekład literacki	Biblia Ekumeniczna	On odkupi Izraela ze wszystkich jego nieprawości.
PAU	Przekład literacki	Biblia Paulistów	To On odkupi Izraela ze wszystkich jego przewinień.
POZ'75	Przekład literacki	Biblia Poznańska	On bowiem odkupi Izraela ze wszystkich jego przewinień.
NBG'12	Przekład dynamiczny	Nowa Biblia Gdańska	On wykupi Izraela ze wszystkich jego win.
PNS1997	Przekład dynamiczny	Przekład Nowego Świata	I wykupi on Izraela z wszelkich jego przewinień.

¹⁾ On sam : i On MT G; On 11QPs a.

²⁾ <x>300 31:11</x>; <x>470 1:21</x>